

Motion Activated Light Control Instructions

OMLC3BC, OMLC3BCCAN

This light control automatically turns a light on when motion is detected and off 10 minutes after the motion stops. It senses activity at distances up to 30 feet away. Never come home to a dark house again.

Damp Locations Only – Not for Wet Location Use – Suitable for fixtures from 8 feet to 18 feet high.

⚠ **Caution:** This motion sensor is not designed for use with an enclosed or shaded fixture of any kind. Infrared cannot penetrate glass or plastic. Works with any compact fluorescent, halogen or incandescent bulb 150 watts max.

DIRECTIONS FOR USE:

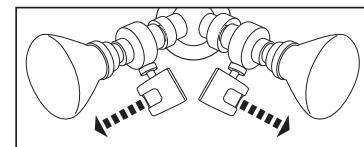
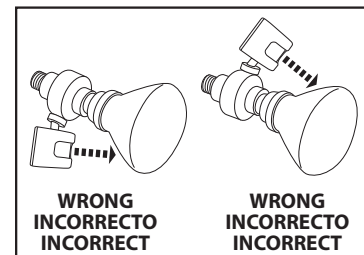
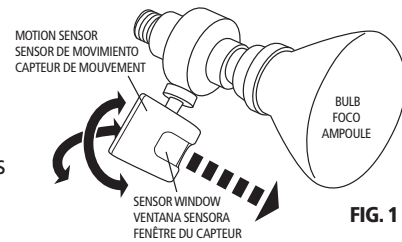
- Turn power to light socket off.
 - Remove the light bulb from socket.
 - Screw the Motion Activated Light Control into the empty socket until snug.
 - Screw the light bulb into the Motion Activated Light Control.
 - For best performance, the sensor window should orient below the bulb. (See Fig. 1) If it is not, rotate the Motion Activated Light Control counterclockwise until the sensor window is between the 3 o'clock and 9 o'clock positions. This is achieved by unscrewing the Motion Activated Light Control until the sensor is in the optimal position. The spring loaded pin at the base of threads will maintain electrical contact with the fixture up to 270° (3/4 of one full turn) from its fully seated position.
 - The motion sensor can be tilted up or down (up to 20° in either direction) and rotated left or right (up to 90° in either direction) to accommodate your unique installation. (See Fig. 1)
- Note:** Be sure to position the Sensor Window so that it can "see" past the bulb or any other object that may block the Sensor's view. (See Fig. 2)

⚠ **Caution:** Do not adjust motion sensor after adapter is installed into socket.

- Turn the power on. If it is dark, the light will turn on. The light will turn off 10 minutes after you leave the area. If it is daytime, the light will not activate until it becomes dark.
- The unit will now automatically turn the light on when motion is sensed and off 10 minutes later.

Note: This unit has a sensor to prevent lights from being turned on during daylight hours. Other lights in the field of view may interfere with proper operation of the sensor at night. To remedy, reposition sensor window away from other light sources, and in dual light fixtures, position sensors so that they face away from light shone from adjacent bulb. (See Fig. 3)

ONE YEAR LIMITED WARRANTY: AmerTac™ warrants this product to be free from defects in material and workmanship for a period of 1 year from the date of purchase (does not include bulb). AmerTac's obligations are limited to repairing or replacing any defective units and are effective only if such units are returned with sales receipt within five years of the purchase date to AmerTac, 250 Boulder Drive, Breinigsville, PA 18031. Warranty void if damage is due to misuse or improper installation. In no circumstance will AmerTac be liable for consequential or incidental damages relating in any way to this product.



Questions, ¿Preguntas?, Questions? 1-800-777-0802

©2009 AmerTac™
250 Boulder Drive
Breinigsville, PA 18031
www.amertac.com

Made in China / Hecho en China / Fabriqué en Chine
109-0001-D

120~V, 60HZ, 150 Watts Max



Instrucciones para el Control de Luz Activado por Movimiento

Este control de luz automáticamente enciende una luz cuando se detecta movimiento y la apaga 10 minutos luego de que se detenga el movimiento. Detecta actividad a distancias de hasta 9 metros. Jamás vuelva a entrar a una casa oscura.

Sólo para uso en exteriores – Sólo para uso en entornos húmedos – No para uso en ubicaciones mojadas – Adecuado para accesorios de 2.5 m a 5.5 m de altura

⚠ **Precaución:** Este sensor de movimiento no ha sido diseñado para uso con accesorios instalados en un armario o accesorios matizados de ninguna clase. Los rayos infrarrojos no pueden penetrar objetos de vidrio o plástico. Funciona con cualquier foco incandescente, halógeno o fluorescente compacto de 150 watts máx.

DIRECCIONES DE USO:

- Apague la alimentación eléctrica en el portalámpara.
- Remueva el foco del portalámpara.
- Enrosque el Control de Luz Activado por Movimiento en un portafoco vacío hasta que quede apretado.
- Enrosque el foco en el Control de Luz Activado por Movimiento.
- Para obtener un mejor rendimiento, la ventana sensora debe quedar orientada hacia la parte inferior del foco (Vea la Fig. 1). De lo contrario, gire el Control de Luz Activado por Movimiento hacia la izquierda hasta que la ventana sensora se encuentre en las posiciones de las 3 y las 9 en punto. Esto se logra desenroscando el Control de Luz Activado por Movimiento hasta que el sensor se encuentre en la posición correcta. La clavija a resorte ubicada en la base de las roscas mantendrá el contacto eléctrico con el accesorio hasta 270° (3/4 de giro completo) desde su posición donde se encuentra completamente asentada.
- El sensor de movimiento puede inclinarse hacia arriba o hacia abajo (hasta 20° en cualquier dirección) y girarse hacia la izquierda o hacia la derecha (hasta 90° en cualquier dirección) para adaptarse a su instalación particular. (Vea la Fig. 1)

Nota: Asegúrese de colocar la Ventana Sensora de manera que pueda "ver" más allá del foco o de cualquier otro objeto que pudiera bloquear la vista del Sensor. (Vea la Fig. 2)

- ⚠ **Precaución:** No ajuste el sensor de movimiento luego de haber instalado el adaptador en el portafoco.
- Conecte la alimentación eléctrica. Si está oscuro, la luz se encenderá. La luz se apagará 10 minutos luego de que Ud. abandone el área. Si es de día, la luz no se activará hasta que oscurezca.
 - Ahora, la unidad encenderá automáticamente la luz cuando se detecte movimiento y se apagará al cabo de 10 minutos.

Nota: Esta unidad incluye un sensor que evita que las luces se enciendan durante el día. Otras luces en el cambio de visión podrían interferir con la operación correcta del sensor durante la noche. Para corregir esta situación, aleje la ventana sensora de otras fuentes de luz, y en el caso de los accesorios con dos luces, oriente los sensores en dirección contraria a la luz que emite el foco adyacente. (Vea la Fig. 3)

GARANTÍA LIMITADA DE UNO AÑO: AmerTac™ garantiza que este producto está libre de defectos de material y mano de obra por un período de uno (1) año a partir de la fecha de compra (no incluye el foco). Las obligaciones de AmerTac se limitan a reparar o cambiar las unidades defectuosas y son efectivas sólo si se devuelven con el comprobante de venta en un lapso de cinco años a partir de la fecha de compra a AmerTac, 250 Boulder Drive, Breinigsville, PA 18031. La garantía no será válida si el daño es causado por mal uso o instalación inadecuada. En ningún caso AmerTac será responsable por daños consecuentes o incidentales relacionados en cualquier forma con este producto.

Questions, ¿Preguntas?, Questions? 1-800-777-0802

©2009 AmerTac™
250 Boulder Drive
Breinigsville, PA 18031
www.amertac.com

Made in China / Hecho en China / Fabriqué en Chine
109-0001-D

Instructions pour commande d'éclairage activée par mouvement

Cette commande d'éclairage allume automatiquement la lumière lorsqu'un mouvement est détecté et l'éteint 10 minutes après l'arrêt du mouvement. Elle détecte une activité à une distance pouvant aller jusqu'à 9 m. N'entrez plus jamais dans une maison sombre.

Utilisation à l'extérieur seulement - Endroits humides seulement - Ne pas utiliser dans des endroits mouillés - Convient aux luminaires dont la hauteur se situe entre 2,5 m et 5,5 m

⚠ **Mise en garde :** Ce détecteur de mouvement n'est pas conçu pour être utilisé avec une ampoule encastrée ou sous abat-jour. Les rayons infrarouges ne peuvent pénétrer le verre ou le plastique. Compatible avec toute ampoule fluorescente, halogène ou incandescente de 150 W maximum.

MODE D'EMPLO :

- Désactiver l'alimentation électrique vers la douille de l'ampoule.
- Enlever l'ampoule de la douille.
- Bien visser la commande d'éclairage activée par mouvement dans la douille vide.
- Visser l'ampoule dans la commande d'éclairage activée par mouvement.
- On obtiendra la meilleure performance si la fenêtre du capteur est orientée sous l'ampoule. (Voir la Fig. 1) Si ce n'est pas le cas, tourner la commande d'éclairage activée par mouvement dans le sens antihoraire jusqu'à ce que la fenêtre du capteur soit située dans la plage des positions entre 15:00 h et 21:00 h. On obtiendra ce résultat en dévissant la commande d'éclairage activée par mouvement jusqu'à ce que le capteur soit placé dans la meilleure position. La tige à ressort située à la base des filets maintiendra le contact électrique avec le luminaire jusqu'à un angle de 270° (3/4 de tour) à partir de sa position entièrement logée.
- Le capteur de mouvement peut être incliné vers le haut ou vers le bas (jusqu'à un angle de 20° dans l'une l'autre direction) et tourné vers la gauche ou vers la droite (jusqu'à un angle de 90° dans l'une ou l'autre direction) pour s'adapter à votre installation particulière. (Voir la Fig. 1.)

Remarque : Veiller à placer la fenêtre du capteur pour qu'il puisse « balayer » au-delà de l'ampoule ou de tout autre objet susceptible de bloquer son champ de balayage. (Voir la Fig. 2.)

⚠ **Mise en garde :** Ne pas régler le capteur de mouvement après avoir installé l'adaptateur dans la douille.

- Mettre sous tension. S'il fait noir, la lumière s'allume. L'éclairage s'éteint 10 minutes après votre départ. Dans la journée, la lumière ne sera pas activée tant qu'il ne fera pas sombre.
- L'appareil allume automatiquement l'éclairage lorsqu'un mouvement est détecté et l'éteint 10 minutes plus tard.

Remarque : Cet appareil est équipé d'un capteur qui empêche l'activation de l'éclairage pendant la journée. D'autres lampes pouvant être présentes dans le champ de balayage risquent de créer une interférence avec le fonctionnement normal du capteur pendant la nuit. Pour résoudre ce problème, repositionner la fenêtre du capteur hors du champ de ces sources de lumière, et dans le cas d'un luminaire à deux ampoules, placer le capteur de manière à ce qu'il ne capte pas la lumière émise par l'ampoule adjacente. (Voir la Fig. 3.)

GARANTIE LIMITÉE DE UN (1) AN : AmerTac™ garantit ce produit contre tout défaut de matériaux et de main d'œuvre pendant une période de un (1) ans à partir de la date d'achat (n'inclut pas l'ampoule). Les obligations d'AmerTac se limitent à la réparation ou au remplacement de tout article défectueux et s'appliquent seulement si l'article est retourné dans les cinq (5) années suivant la date d'achat, avec preuve d'achat, à AmerTac, 250 Boulder Drive, Breinigsville, PA 18031, USA. La garantie est annulée si le dommage est causé par une utilisation ou une installation incorrecte. AmerTac ne peut en aucun cas être tenue responsable pour des dommages consécutifs ou accessoires reliés en quelque manière à ce produit.

120~V, 60HZ, 150 watts max
120~V, 60HZ, 150 watts max

OMLC3BC, OMLC3BCCAN

